2024/2846

6.11.2024.

ODLUKA VIJEĆA (ZVSP) 2024/2846

od 5. studenoga 2024.

o izmjeni Odluke (ZVSP) 2021/509 o uspostavi Europskog instrumenta mirovne pomoći

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o Europskoj uniji, a posebno njegov članak 28. stavak 1., članak 41. stavak 2., članak 42. stavak 4. i članak 30. stavak 1.,

uzimajući u obzir prijedlog Visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku,

budući da:

(1) U Strateškom kompasu za sigurnost i obranu, koji je Vijeće odobrilo 21. ožujka 2022., poziva se na ponovnu procjenu opsega i definicije zajedničkih troškova do 2023. kako bi se povećala solidarnost i potaknulo sudjelovanje u vojnim misijama i operacijama, kao i troškovi povezani s vježbama, među ostalim s obzirom na prijedloge o kapacitetu EU-a za brzo raspoređivanje.

(2) Politički i sigurnosni odbor raspravljao je o povezanim prijedlozima politika radi ponovne procjene tijekom 2023. i 2024.

(3) Vijeće je u svojim zaključcima usvojenima 27. svibnja 2024. podsjetilo na obvezu proširenja opsega zajedničkih troškova u vezi s vojnim misijama i operacijama EU-a, vježbama i kapacitetom EU-a za brzo raspoređivanje te je navelo da sa zanimanjem iščekuje operacionalizaciju te obveze što je moguće ranije.

(4) Odluku Vijeća (ZVSP) 2021/509 [1] trebalo bi stoga na odgovarajući način izmijeniti,

DONIJELO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Odluka (ZVSP) 2021/509 mijenja se kako slijedi:

1. u članku 4. točka (g) zamjenjuje se sljedećim:

„(g) ‚vježba' znači vojna vježba ZSOP-a Unije ili vojna komponenta civilne vježbe ZSOP-a, dogovorena u sklopu EU-ova Programa vježbi i s njima povezanih aktivnosti u okviru ZVSP-a i koja se provodi u skladu s politikom Europske unije o vježbama u okviru ZVSP-a.";

2. u članku 44. stavak 7. zamjenjuje se sljedećim:

„7. Uz svoje ovlasti iz stavka 2. točke (c) Odbor može u svakom pojedinačnom slučaju odlučiti da se, s obzirom na posebne okolnosti, određeni povećani troškovi koji nisu troškovi navedeni u prilozima od II. do V. smatraju zajedničkim troškovima dotične operacije.";

3. članak 45. zamjenjuje se sljedećim:

„*Članak 45.*

Vježbe

1. Zajednički troškovi vježbi Unije financiraju se putem Instrumenta uz poštovanje pravila i postupaka koji su slični onima za operacije kojima doprinose sve države članice i do iznosa o kojem odlučuje Odbor za svaku vrstu vježbe, osobito za kapacitet EU-a za brzo raspoređivanje, uzimajući u obzir dogovoreni EU-ov Program vježbi i s njima povezanih aktivnosti u okviru ZVSP-a. Taj se iznos može premašiti u pojedinačnom slučaju ako to Odbor dopusti prilikom odobravanja proračuna vježbe.

2. Podložno stavku 3., ti zajednički troškovi vježbi jesu troškovi navedeni u Prilogu IV. koji se primjenjuju na vrstu operacije simuliranu u vježbi.

[1] Odluka Vijeća (ZVSP) 2021/509 od 22. ožujka 2021. o uspostavi Europskog instrumenta mirovne pomoći i o stavljanju izvan snage Odluke (ZVSP) 2015/528 (SL L 102, 24.3.2021., str. 14.).

3. Zajednički troškovi vježbi iz stavka 2. obuhvaćaju sljedeće:

(a) manje i privremene radove za razmještanje / privremenu infrastrukturu: rashode nužne kako bi privremeni stožer i snage koje sudjeluju u vježbi postigli svoje ciljeve, ako ih odobri Odbor;

(b) planiranje i pripremnu fazu vježbi, uključujući ključno osposobljavanje potrebno za vježbu, posebno osposobljavanje za operatore rasporedivih paketa EU-a i za financijske stručnjake imenovane za sudjelovanje u vježbi;

(c) prijevoz radi razmještanja i premještanja u područje operacija i iz njega za vježbe kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje (uključujući borbene skupine EU-a, strateške pospješitelje i module), pod uvjetima utvrđenima u Prilogu IV. dijelu A točki 3. koji se odnose na operacije kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje do iznosa u skladu s troškovno najučinkovitijom opcijom, prema odluci Odbora. Odluka Odbora donosi se uzimajući u obzir raspravu o primjenjivom strateškom usmjerenju u PSO-u, s naglaskom na operativnim i financijskim aspektima, te na vrijeme koje treba uzeti u obzir u procesu okupljanja snaga u okviru vježbe.

4. Odbor može u svakom pojedinačnom slučaju odlučiti da se, s obzirom na posebne okolnosti, određeni povećani troškovi koji nisu troškovi navedeni u ovom članku smatraju zajedničkim troškovima dotične vježbe, osobito u slučaju kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje.”;

4. u Prilogu IV. dijelu A točki 2.:

(a) podtočka (c) zamjenjuje se sljedećim:

„(c) Zdravstvene usluge i objekti: hitne medicinske evakuacije (Medevac) te kao odgovor na pandemije. Usluge i objekti za Role 2 i Role 3 na razini operativnih elemenata područja operacija, kao što su zračne luke i luke za iskrcaj, odobreni u OPLAN-u. Usluge i objekti za Role 1 za neizvršne vojne misije.”;

(b) dodaje se sljedeća podtočka:

„(e) Zaštita snaga i ključne sigurnosne usluge: smještaj timova za zaštitu snaga dostupnih za neizvršne vojne misije.”;

5. u Prilogu IV. dijelu A točka 3. zamjenjuje se sljedećim:

„3. Povećani troškovi specifični za kapacitet EU-a za brzo raspoređivanje, uključujući borbenu skupinu EU-a, strateške pospješitelje i module.

Troškovi definirani u nastavku nastaju kao posljedica razmještanja i premještanja kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje u područje operacija i iz njega:

(a) Troškovi prijevoza za razmještanje: povećani troškovi za kopneno, pomorsko i zračno razmještanje kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje u kratkom roku do zajedničkog područja operacija u skladu s okvirom kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje koji je uključen u koncept brzog vojnog odgovora EU-a i na temelju Akta Posebnog odbora od 29. svibnja 2012. i primjenjivih paušalnih stopa naknade za razmještanje borbenih skupina EU-a (dokument 11806/12 kako ga je odobrilo Vijeće 4. listopada 2012.), koji se također primjenjuju na razmještene strateške pospješitelje i module. Troškovi razmještanja kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje na kopnu i moru smatraju se zajedničkim troškovima samo ako je ta mogućnost troškovno učinkovitija i pod uvjetom da se s njima omogućuje poštovanje zadanih rokova za razmještanje kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje.

(b) Tekući troškovi: povećani troškovi za usluge koje su neophodne za izravnu potporu razmještanju kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje na zračnim i/ili pomorskim ulaznim točkama te logističkim i zbornim područjima, osobito, ali ne isključivo, sigurno skladištenje opreme i materijala, usluge i objekti za Role 1, prostor za spavanje, sanitarnu infrastrukturu (pranje, tuševi, nužnici), kantine, zbrinjavanje otpada, opću tehničku podršku.

(c) Paket za pripravnost na razmještanje: povećani troškovi za hranu, vodu i gorivo za najviše deset dana opskrbe za razmještanje kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje u cjelini, kako je odobreno u okviru OPLAN-a.

(d) Troškovi prijevoza za ponovno razmještanje: povećani troškovi za prijevoz osoblja u kapacitetu EU-a za brzo raspoređivanje s područja operacija kopnom, morem ili zrakom radi ponovnog razmještanja. Samo troškovno učinkovitije opcije prijevoza računat će se kao zajednički troškovi.”;

6. u Prilogu IV. dijelu C:

(a) točka (a) zamjenjuje se sljedećim:

„(a) Vojarne, smještaj/infrastruktura i uredski prostor: rashodi za pribavljanje, najam ili preuređenje prostora u području operacija (zgrade, skloništa, šatori) potrebnih za snage razmještene za operaciju.”;

(b) točka (f) zamjenjuje se sljedećim:

„(f) Troškovi prijevoza za ponovno razmještanje: povećani troškovi za prijevoz opreme kapaciteta EU-a za brzo raspoređivanje, uključujući borbenu skupinu EU-a, strateške pospješitelje i module, s područja operacija kopnom, morem ili zrakom radi ponovnog razmještanja. Samo troškovno učinkovitije opcije prijevoza računat će se kao zajednički troškovi.”;

(c) dodaju se sljedeće točke:

„(i) Ključna dodatna oprema, osobito ona koja se odnosi na sigurnost (kao što su ulazna vrata, stražarski tornjevi, pristupna cesta, ograde), i osnovno uređenje objekata za osposobljavanje na području operacija, koji su potrebni snagama razmještenima za neizvršne vojne misije.

(j) Prijevoz unutar područja operacija za snage razmještene za neizvršne vojne misije, među ostalim za timove za zaštitu snaga.”.

Članak 2.

Ova Odluka stupa na snagu na dan donošenja.

Sastavljeno u Bruxellesu 5. studenoga 2024.

Za Vijeće

Predsjednik

VARGA M.